

Gegenstand : Betriebsstundenanzeige im DEI-NT  
Subject : Operating time indication on DEI-NT

Betroffen/Applicability  
Typ/type: LS8, LS10  
Baureihen/variants LS8-t, LS10-st

Dringlichkeit : Im Falle falscher Anzeige oder vorbeugend.  
Effectivity : In case of wrong indication or prevention of problems.

Vorgang : In einigen Motorseglern zeigte das DEI-NT plötzlich unsinnige Werte auf der Betriebsstundenseite an. Das DEI-NT wurde deshalb überarbeitet. Bei jedem DEI-NT wird ein zusätzlicher Widerstand eingebaut und die Software wird auf Stand V1.6 geändert.

Reason : In some motorgliders the DEI-NT showed nonsensical values on the operating time screen. To solve the problem the DEI-NT was redesigned. A resistor will be added to the hardware and the software will be updated to Version 1.6.

Massnahmen : 1. Das DEI-NT ausbauen und zur Änderung an DG-Flugzeugbau schicken  
Instructions : 2. Das DEI-NT nach erfolgter Änderung wieder einbauen, alle Funktionen testen.  
1. Remove the DEI-NT and ship to DG-Flugzeugbau for modification.  
2. Reinstall the DEI-NT after modification and check all functions.

Material: : Kosten für die Änderung des DEI-NT (gilt für 2013): 80,- EUR + Versandkosten und Steuern.  
Cost for modifying the DEI-NT (valid for 2013): 80,- EUR + shipping and tax.

Bruchsal 22.05.2013

Bearbeiter/Author:

W. Dirks

